

Scanned by CamScanner

# GEBUREBR

Une carte d'identifé pêrîmée peof faire voyager

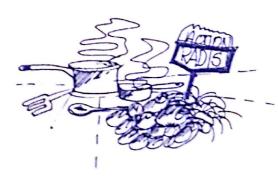
ami Pierrot avait décidé de passer des vacances aux Baléares. Il commande donc son billet à la Gare RVT. Le jour J, c'est Clerc, il va prendre son train, tout joyeux. Le soir même, un employé du RVT le voit débarquer du train.

- Vous avez un problème avec les transports?
- Non. J'ai eu un problème de douane. J'avais pas vu que ma carte d'identité était périmée...

Voilà une négligence qui coûte cher et retarde les vacances de 15 jours. Encore une chance qu'il soit retraité...

## Des élections radicales

communales, les Fleurisans ont reçu un tout-ménage du parti radical local. Ils ont appris, avec intérêt, comment les candidats occupaient leurs loisirs. Mais aucun ne précisait «faire de la cuisine électorale». Avec toutes ces occupations, il est à se demander quand ils auront le temps d'exécuter leur mandat ? La preuve, certains n'avaient pas eu le temps de commander leur veste.



#### A [com

adame Jack-Lyne Valphot circulait à la Rue du Collège à Fleurier lorsqu'elle a eu un flash. Et hop! Dans la fontaine. Heureusement qu'elle était dans sa voiture car elle aurait pu être blessée par la chute de la colonne de la fontaine! Il paraîtrait que le Conseil Communal envisagerait de baptiser la fontaine du prénom de la bienfaitrice qui a permis la restauration du monument.

Surtout n'allez pas dire à Madame Valfoot qu'elle n'ose pas se mouiller!! Le premier mars, e<sup>r</sup>est férié ou pas 77

de-Travers du 28 février 1996, un avis émanant de la Commune de Fleurier qui signalait que le ramassage des ordures du 1.3.96 avait lieu. Les autorités avaient oublié de demander l'accord du Service Cantonal du Travail ainsi que l'autorisation du Service Cantonal des Autos pour circuler avec le camion ordures lors d'un congé officiel !!! Peut-être qu'ils

#### La valse des passages cloutés

u secours, c'est la panique! Que se passe-t-il ? Depuis quelques mois des phénomènes, style X-file, se passent dans les rues de Fleurier: Cela a débuté par l'apparition de

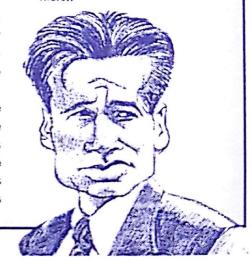
ceia a debute par l'apparition de passages cloutés «artistiques» défiant le principe du plus court chemin d'un point à un autre, ainsi que l'ouverture de n'importe quel angle pourvu qu'il y en ait.

Ensuite, ces passages pour piétons ont pris de la distance.

Rien de tel pour rompre la monotonie de la vie ou pour casser les habitudes quotidiennes que de changer les choses de place.

C'est au Soudan que revient le Prix PJ (peinture jaune) pour cette oeuvre F et mère (de tous les risques). C'est vrai que la sécurité est augmentée grâce à ces nouveautés. En effet, les automobilistes habitués à la Grand-Rue, circulent au pas, surtout à l'emplacement de l'expassage clouté car les piétons utilisent ... l'ancien tracé.

S'il avait su, dans ce cas, Philippe aurait croisé les doigts pour qu'il n'y ait pas d'accident car il a promis qu'il assumerait sa décision. Ne serait-il pas plus simple de peindre toute la rue en jaune ?? Et cette oeuvre ne serait-elle pas digne d'un Grand Chantier à la fran-çaise?...Ceci éviterait au futur remplaçant du muet de se livrer à de nouveaux déplacements passagepiétonniers...



avaient envisagé de demander à Sainte-Croix d'effectuer ce ramassage ? Et dire qu'ils pleurent la misère avec leurs finances !! Peutêtre que la prochaine fois, ils prieront leurs concitoyens d'apporter eux-mêmes leurs sacs à Cottendart.

# enéirred de llE

arianne Schlefereit s'était rendue à une réunion du Comité du Carnaval, Comme le temps était au beau, elle s'y était déplacée à vélo. A la fin de la réunion, elle salue l'assistance et part. Pas pour longtemps, car elle revient en bougonnant que sa lumière ne fonctionne pas. Dodo Fat Thon, chevalier servant, comme d'habitude, va lui donner un coup de main. Lorsqu'il revient, il est plié en deux. Il raconte à ses collègues que la Marianne avait trop l'habitude de son ancien vélo. Elle avait mis la dynamo (qui est sur la roue arrière) et avait tourné la roue avant de sa bécane afin de contrôler le bon fonctionnement de l'éclairage. Marianne, la prochaine fois, achète un vélo avec le mode d'emploi en français et non en japonais!!

#### Le squaffeur de funnels

n lundi matin, la radio diffusait un communiqué signalant aux automobilistes la fermeture des tunnels de la N5 car un camion y était en panne. Le lendemain, le TCS communiquait que le Tunnel du Saint-Gotthard était fermé à la circulation durant quelques heures parce qu'un camion y était en panne. Rien de drôle à cette histoire? Croyez-vous?



Et si on vous dit que c'était le véhicule Roux sot transes ports qui était en cause dans les deux cas?.... Ce dont on peut être presque sûr, c'est que si le camion était peut-être en panne de carburant, le propriétaire, lui, ne l'était certainement pas... lui qui avait, dans le passé, habitué le comité du Carnaval à ce style d'incident. S'étant généreusement proposé de déplacer une clique à travers le village sur son bas hut, - il a bon coeur, le bougre-, celle-ci ne put finir son tour qu'à pied... clique...clac...clique...clac...car le bas hut tomba en panne. Heureusement qu'au bistrot, c'est Mamina qui est aux casseroles, car, avec la poisse du Barbu, les repas ne Progresseraient guère...

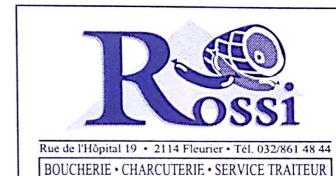
#### La tente latente

Lors de la dernière Abbaye, l'équipe du Carnaval a loué une cantine un peu plus grande afin d'accueillir plus de monde. La place avait été mesurée pile par l'agent Roux, prévoyant tout de même un dépassement de 30 cm sur la route. Hélas, lors du montage, on vit que la tente était tellement haute que les locataires du 1er étage de l'immeuble voisin ne pouvaient plus fermer leurs volets. Décision a été prise, pour leur permettre de les fermer, de déplacer la structure. Cela n'a pas plu à une voisine qui s'est plainte à la Police locale. Une des locataires de l'immeuble voulait

é g a l e m e n t porter plainte car, selon elle, elle ne pouvait plus voir le cortège. (le hic, c'est qu'elle habite au 2ème!!) Merci à ceux du premier, qui ne se sont pas plaints. Souhaitons que Carnaval ne reprenne pas la même tente cette année, afin d'éviter les réclamations du 2ème étage. Pour ce qui est des doléances de la première personne, il n'y a qu'une possibilité de la satisfaire : supprimer la présence des sociétés locales lors de l'Abbaye. Moralité : au Carnaval et à la Commune on attend sa visite, comme d'habitude.

#### Comment faire de la publicité pas chêre

uillaud-Vidéo a été
omis par Télécom dans
l'annuaire télé-phonique
96/98. Plus de trace du
Sponsor du HC Fleurier dans le
battin. Il a sue dans les
brancards. Si bien que
journaux, radios el TV ont
relate «l'amission». Télé
Conesse. C'est pas tous les
commercants qui ont eu pareille
«pub» gratuite. Il pourra se
cansoler car, dans le patit
annuaire local, il lique grâce à
la Pub qu'il a payée.



# Espionnage administratif

ne affaire banale au départ (changement de Natel) va provoquer de gros remous dans la population locale. En effet, devant les finances cacastrophiques, la chasse aux économies, aux gaspi et j'en passe, comment expliquer au simple con-tribuable (méfiez-vous ... pas si con que ça) l'engagement d'un James Bond au sein de la

police locale ?? Rassurez-vous, Fleurisans! Le CC n'a engagé ni Roger Moore ni Sean Conneries:

Le nouveau «007», ce ne sont que les trois derniers chiffres du nouveau Natel de

Maître RUPIL, le shérif (blanc comme neige...) local.

Le prix du Natel? Il est largement remboursé par les amendes pour parking indésiré sous 0.001 m de neige ...

Quant aux économies, le CC local est à la pointe du progrès. Il ne s'écoute plus parler: il s'enregistre. Ça lui économise...du temps!

Enelinacing sell foot of the color of the co

Michel collabore à nouveau à notre revue ! La reprise est modeste, mais il ne faut pas désespérer. Le 20 avril 1996, il prit congé avec l'accord de son collègue, mais non moins ami Henri. Ce matin-là à 8 heures, à la gare de Neuchâtel, il a croisé des Vallonniers qui allaient au turbin.

#### Les années se suivent, mais ne se ressemblent pas

retaines personnes changent d'apportements, de métiers, de localités mais peu changent tout du jour au lendemain. C'est pourtant avec surprise que Fleurier a accueilli un Môlisan comme hobitant. Les libéraux de Môliers ont perdu un membre, les socialistes de Fleurier en ont pagné un. (Alise olise alisiersmot)

UNE CHOSE EST CLARKE SEPASTIEN CEST FOO !!

> «Tu ne sais pas comme je suis con ? J'ai oublié que j'avais pris congé aujourd'hui! Il ne me reste plus qu'à remonter.» Ce n'est pas banal, mais ne croyez pas que ça n'arrive qu'à lui.



# BOVERESSE

# Voughh 1

n homme, un jour, se rend au bureau communal.

- Bonjour, Monsieur. Je viens, à la place de mon père qui habite votre commune, pour annoncer qu'il a un chien.

Jusque-là, tout va bien. La surprise survient lorsque Trip et Boyau lui réclame sa carte d'identité!!!

Le gars a bonne prestance, il a peut-être du «chien» mais à ce

point-là. Heureusement que, dans ce cas, il ne s'agissait pas d'une visite chez le vétérinaire car le mec aurait été soigné...

Décidément, il y a des raisonnements difficiles à suivre.

#### Les grenouillards deviennent gaulois

transforme son temple, a eu une grosse émotion. Le faux-plafond de salle commençait à se construire quand il chut. Chute qui provoqua heureusement plus de peur que de mal

Tels les Gaulois qui craignaient que le ciel leur tombe sur la tête, les

#### GUILLOUD - VIDEO

VIDEO-CLUB «La K7»

**Daniel Guilloud** 

Place du Marché 11 2114 Fleurier Tél. 861 31 03

## **BUSCHINI SA**

2114 FLEURIER

2000 NEUCHATEL

Tél. 861,28,39

Tél. 725.00.40

Peinture - Plafonds - Sablage

grenouillards tremblaient de tout leur être.

Etre ou ne pas être au courant des instructions de montage, telle était la question à l'origine de la chute. Le fournisseur du faux-plafond avait pourtant bien donné toutes les garanties et les instructions nécessaires pour l'installation.

Il savait bien qu'on ne fait pas d'Hamlet sans casser des oeufs... Grenouillards, il faut bien apprendre, non?

N'ayez pas de soucis, aujourd'hui le plafond tient même s'il est faux!

## les Bryrrds

Silence...

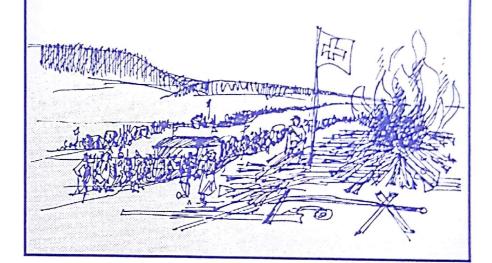
e petit village, discret, tient secret tout ce qui s'y passe. Comme Carnavallon n'a rien obtenu, on se contentera simplement de constater qu'aux Bayards, l'Union ne fait plus la force. Dans la localité le bâtiment ne va plus. Rien ne sert donc de chauffer à distance les esprits sur le prix du terrain. Même si la P.C. émerge, si les masques à gaz des pompiers coûtent cher, ils ne filtrent rien de la vie politique villageoise. Chacun fait sa cuisine (pas les ustensiles de l'Union, on a rien dit de pareil!) dans son coin.

### LES VERRIERES

Sillenge....

voisins. Heureusement qu'il y a les Bourbakis pour nous rappeler qu'ils existent. La dernière fois que nous avions épinglé un ancien membre de l'exécutif, il avait fait un foin épouvantable. Tout le monde n'a pas le sens de l'humour mais beaucoup le remplacent par

la mauvaise foi. L'année passée, ils n'étaient pas venus au Ter août à Môtiers. Cette année peut-être viendront-ils assister à celui de Buttes car, dans la région, on a fait savoir à Monsieur le Maire des Verrières-de-Joux qu'il serait le bienvenu, ainsi que ses administrés, au Ter août prochain. Le gag, on l'at-tend pour notre prochaîne édition !!!



#### DYLAN'S MODE

PRET-A-PORTER MASCULIN

L'HABILLEMENT POUR L'HOMME JEUNE ET MOINS JEUNE

AV. DE LA GARE 6 TEL. 032 861 46 56 2114 FLEURIER MME C. CATTIN

Un café **NOIR** après une nuit BLANCHE?

Boutique du café, thé, épices

Claudine AEBY • Hôpital 17 2114 Fleurier • Tél. 032/861 25 54 Boulangerie - Pâtisserie Tea - Room

J. Aeschlimann

Fleurier • Tél. 861 11 67



#### Le chantre commercial

epuis des mois on annonce l'ouverture du Centre Commercial de Couvet. Depuis des mois on change la date d'ouverture. Des mauvaises langues prétendent qu'il ouvrira le jour où le F.C. Sion sera champion suisse, car certains craignent que le financement de cette construction soit tributaire des points engrangés par le club sédunois. Il faut de la constance, hein! Cet été, le chantier marchait au ralenti. C'est normal, car le promoteur était aux J.O. d'Atlanta. Enfin, maintenant le garage TaGei MoiSer s'est ouvert, le reste suivra peut-être.

#### Le Rond-poin? des illuminés

On nous avait certifié que le rond-point était absolument conforme et pas dangereux. Si les autorités ont mis une garniture de trois Covets lumineux, c'est pour montrer l'entrée dans la localité et non pas pour signaler le «Veau d'or des carrossiers». Mais malgré tout, le «Rond-point qui est décentré à cause du centre commercial», nous semble toujours autant mal concu, «Covets» ou pas. C'est les pensionnaires des homes qui doivent apprécier ce nouveau voisinage... S'ils souffrent d'insomnie, ils peuvent toujours compter les coups d'accélérateurs!

P.-A. BUGNON
Maîtrise fédérale



GARAGE DE LA PLACE D'ARMES

2114 Fleurier Téléphone 032 861 11 72 Téléfax 032 861 37 29

#### CHEZ TONTON

tout est bon pour la décoration de votre maison

#### revêmurê50l

Grand-Rue 25 2114 Fleurier Tél. 032/861 32 81/82



Patrick Chabloz

Av. de la Gare 8 2114 Fleurier Tél. 032/861.11.54 Fax 032/861.14.08

## mazda

**Garage Tivoli** 

J.-M. Vaucher 2115 Buttes

© 032/861 25 22

# TRAVERS

#### Ah, la belle casquette qu'il a

🔾 ui ne connaît pas Jean-Mi, notre ventriloque régional ? Savezvous qu'il porte fièrement une casquette de «Baise Bôle» ? Ce couvre-chef doit être léger comme une plume et c'est sans doute pourquoi il ne le retire jamais, même pendant les assemblées intercommunales. Ne prenez surtout pas ce fait pour une impolitesse car ce n'est qu'un oubli. Il est tellement tête en l'air que sa coiffe empêche la fuite de ses idées. Afin de permettre la multiplication de ses idées, Carnavallon lui propose de porter un Haut de forme, ça donne l'air plus civilisé...



ici l'automne prochain, les autorités vont faire un grand pas vers la régionalisation. En effet, ils vont organiser un cours à l'intention de leurs collègues de la région. Ce colloque aura comme sujet «Comment gérer une commune avec des conseillers estafettes afin d'économiser les bonnes volontés politiques». Nous trouvons normal que la seule commune du vallon qui siège à 6 conseillers communaux (hé oui, personne ne pense à Pinky, la marionnette du ventre iloque Jean-Mi) prenne en mains le destin de la région, même si c'est pour quelques semaines. Il n'empêche que, déficit oblige, c'est aussi la seule commune qui ait refusé d'offrir un verre à la clique qui se produira dans sa localité. Les trente francs économisés lui permettront de voir l'avenir sous un meilleur jour. La rédaction du Carnavallon suggère au comité du Carnaval de consacrer le montant récolté dans son drapeau lors du cortège au renflouement de Travers. Ces 188 francs récoltés en 1996 auraient permis de grandes joies Annexes...



#### Perdu de vue

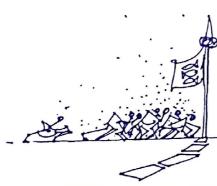
ini les SI, vive la société électrique du Val-de-Travers. Après bien des remous, c'est fait. La nouvelle société, qui remplace les SI de Travers, Couvet et Fleurier a été créée. Si tout le monde sait que son siège est à Noiraigue, personne n'arrive à y joindre son président dans cette localité. Petite suggestion : équipez votre président d'un Natel (en principe il n'a rien à faire dans les gorges de l'Areuse), les clients perdront moins de temps à lui courir après.

Cette révolution a jeté le trouble chez bien des employés fleurisans (congé à la foire au lieu de l'Abbaye, commencer 15 minutes plus vite, voilà des conditions sociales très troublantes). Ce n'est pas bon de bousculer les habitudes. Il a fallu du temps pour les convaincre qu'ils n'étaient pas lésés:

Il est bien sûr normal qu'un Covasson vienne travailler à Fleurier sur un réseau qu'il ne connaît pas. En contrepartie, un Fleurisan déplacé à Couvet perdra le même temps. C'est paraît-il le début des

é connes nomies ... bien (dé)pensées.

Autre résultat de l'opération c'est que pour Fleurier, on ne sait pas ce qui sera facturé aux forains et sociétés locales lors de l'Abbaye de cette année. Carnaval inaugurera cette année le nouveau système hypo et tique. Il pourra informer.

















#### en effannod enfl envolvef zog eiog

ne Butterane voulait se rendre à Neuchâtel en train. A la gare de Buttes, le distributeur de billets refuse son billet de vingt francs tout neuf. En désespoir de cause, elle monte dans le train et demande au contrôleur un billet en

lui expliquant son aventure. Résultat : le prix du billet demandé a été majoré car Madame était monté dans le train sans être en possession du titre de transport nécessaire. Si elle

n'avait rien dit, elle n'aurait pas

eu de problème
car aucun contrôle de billet
n'était effectué dans ce train.
Saluons en choeur le zèle de
ce fonctionnaire qui fait respecter
à la lettre le règlement. Son attitude
encouragera plus d'un à resquiller
ou à prendre sa voiture!
Décidément, le jour où le bon Dieu a
fait pleuvoir l'intelligence sur la
Terre, ce contrôleur devait se
promener avec un parapluie
ouvert...

#### L'Auberge de la Robella se prend pour un 5 \*

ors de la Maggura, course de VTT organisée par la Carabosse sur les pentes de la Robella, certains ont voulu manger une assiette froide à

> l'auberge. On savait que les prix se faisaient à la tête du client et selon l'humeur du patron ou du bauc. Pourquoi danc le prix de l'assiette fut-il fixé à fr. 32.- Le mystère reste entier. Les clients ne sont heureusement pas tombés dans les pammes, car ils devaient fonctionner comme ambulanciers.

# ne elledwog exaft noiszwasib

ort de l'expérience de Travers, les élus de Buttes ont convoqué la population pour expliquer l'idée «lumineuse» qu'ils avaient cogitée : «L'introduction d'une taxe poubelle» permettant de faire payer les frais d'élimination

des déchets par les habitants et non plus par les finances communales (tiens, voilà une commune où les contribuables sont différents des fournisseurs de poubelles). C'est les communes voisines qui vont aimer le surplus de poubelles. Une question embarrassante a été posée :

- Si je fais une poubelle par semaine, je devrais payer 52 fois la taxe par année ?

Après une concertation entre les conseillers communaux et l'administrateur, la réponse fut nette et conforme à l'attente :

- Oui, il y a 52 semaines à Buttes aussi.

Cette réponse nous réjouit car, malgré ce que l'on dit, les Butterans ne sont pas différents des autres...





KATHY ET MICHEL 2115 BUTTES - Tél. 032/ 861 13 73

#### VVV av 2117

dernier cours, des passages spéciaux pour les adeptes du VTT. Le résultat est que ce n'est plus un parcours VTT, mais une véritable autoroute champêtre. Désireux de faire connaître leur réalisation, les membres de la P.C. ont pensé faire quelque peu de battage publicitaire. Leur idée n'a pas très bien été reçue par l'exécutif local qui craint une trop grande participation de sportifs dans ses pâturages. L'exécutif aurait dû penser à ce problème avant d'autoriser ces travaux...

#### LE DEFI, une course réservée aux mordus

quelques incidents dont les organisateurs ne peuvent pas être tenus pour responsables.

Le premier concernait le coureur favori kényan qui a été poursuivi sur une certaine distance par une vache. On ne savait pas que les vaches étaient racistes ... ou bien auraient-elles été poussées par certains "défenseurs" de la nature?...

La deuxième victime fut le Gilbert Chaton (blanc). Lui qui apportait à croquer aux sanitaires, les cherchant, se fit croquer par un chien croquant attaché.

Chacun sait depuis l'école qu'un chien attaché est dangereux... Pas lui! Enfin... pas encore à ce moment-là de l'histoire. Pensez, depuis le temps qu'il redouble son Orientation, il n'en était pas encore arrivé là du programme!

Pansé, inutile de dire qu'il en avait une sacrée rage. Maintenant? Il va bien, le vaccin a fait son effet. Merci le service sanitaire!

#### Pour une fois qu'il neige...

les responsables du TBRC ont eu la désagréable surprise de constater, le premier jour d'exploitation possible, qu'un moteur de téléski était naze. Au vu de la neige, impossible d'acheminer par la route un nouveau moteur. C'est par hélicoptère qu'il est venu. Et dire que depuis 10 ans la neige posait régulièrement un lapin aux amateurs de skis!...

#### Lève la jambe, voilà que ça glisse

quoi de mieux qu'une partie de luge! Les PierObert avaient invité les Quand à une bouffe sympa. Après le dessert, quoi de mieux pour digérer qu'une descente en luge en dessous du Château? Aussitôt dit, aussitôt fait. Le départ de la descente, à travers champs, est pénible. Heureusement, les dames se débarrassent à la première bosse du poids de leurs mâles. Mais perte de poids est

égale à gain de vélocité. La luge, éprise de liberté, ne supporta pas la direction féminine et se coucha. Le lendemain, visite des dames par le toubib de service et départ à l'hôpital. Une opération, deux plâtres, quatre béquilles, des jetons partout, ça c'est le résultat d'une sacrée soirée. Le partage alla jusqu'au bout. On ne sait pas si les soins seront facturés avec rabais de quantité.

Un conseil si vous croisez les époux «délestés», ne les appelez pas «Bob».

# MOTIERS

# Que faire pour bien faire

Si vous vous rendez à la gare de Môtiers, qui n'est plus desservie, vous lirez sur une affiche collée au guichet que «les voyageurs peuvent prendre leur billet dans le train». Si, à ce moment-là, vous ne faites pas demi-tour, vous que «les voyageurs peuvent prendre leur billet dans le train». Cette affiche avise les voyageurs qu'ils doivent absolument risquez de ne pas lire l'affiche placée sur le mur vis-à-vis. Cette affiche avise les voyageurs qu'ils doivent absolument risquez de ne pas lire l'affiche placée sur le mur vis-à-vis. Cette affiche avise les voyageurs qu'ils doivent absolument prendre leurs billets au distributeur car ils ne sont plus vendus dans les trains. On plaint les touristes de passage qui prendre leurs billets au distributeur car ils ne sont plus vendus dans les trains. On plaint les touristes de passage qui n'auront vu que l'avis du guichet... Même si cette gare n'est plus desservie, le RVT pourrait mettre à jour son affichage.

# POTINS DU VALLON

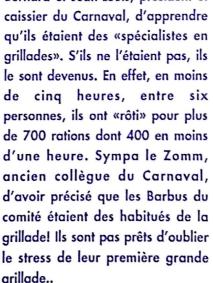


Les professionnels, version ZOMM

équipe du VVT avait prévu une manifestation pour accueillir, venant de Bâle, un train spécial, transportant des mordus de la vapeur. Pour compléter leur effectif, le VVT a dû faire appel à des bénévoles dans la région. Le Zomm prit contact avec l'équipe du Carnaval. Ensuite il répartit les postes aux différentes places vacantes.

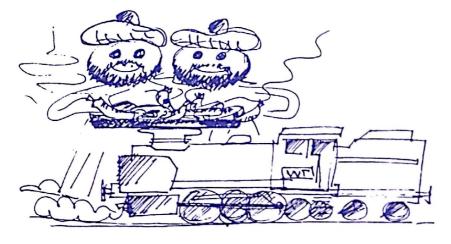
Quelle ne fut pas la surprise pour

Bernard et Jean-Louis, président et grillade..





Les députés de notre canton ont donné des surnoms à l'ensemble de leurs collègues du Vallon: «Tunneliers, Ceux qui vont au fond du trou, les Penseurs de fond, les Mineurs, les Fossoyeurs, les Creuseurs... et les Idées fixes». Depuis le temps que l'on parle d'un vrai tunnel pour sortir du Vallon (et non d'une glacière où on glisse plus dedans que dehors), ils pensent que l'on pourrait changer de disque. La solution est simple: accordez ce tunnel et l'on sortira du Fond de la corbeille... ou demandez à l'Office du Tourisme de voter un crédit pour qu'on fasse de la Clusette d'hiver... un Palais des glaciers...



# POTINS DU CARNAVAL

# Le chauffard fantôme

e 24 février 1996, le comité du Carnaval et les Britchons se sont rendus à Bienne pour participer au cortège du Carnaval, dans le cadre du 100ème anniversaire de cette manifestation. A midi, tout le monde partait de Fleurier en car. Retour...tardif dans la nuit. Qu'elle ne fut pas la

surprise du Gens l'ouïe Goumaz de recevoir, la semaine suivante, une contravention pour excès de vitesse. Infraction commise le 24.2.96 à 15h.05, dans le tunnel de la N5, entre Hauterive et Saint-Blaise, soit pendant le cortège de Bienne. Il téléphona à la gendarmerie de Neuchâtel où on lui apprit qu'il avait été photographié par le radar et qu'il n'y avait rien à discuter. A ce moment, il signala son emploi du temps incompatible avec celui

prétendu par la gendarmerie et que son «Chrysler» avait été parqué devant la Bonetterie de Fleurier. Le lendemain, la gendarmerie le pria de retourner la contravention car il y avait une erreur. Aujourd'hui encore, il se demande comment l'appareil de photo du radar a pu commettre pareille erreur !!! A l'avenir, lorsqu'il recevra une contravention, il contestera vu que dans notre gendarmerie même les photos se trompent!

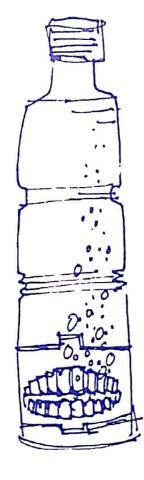
# Adieu Jack, sois heureux

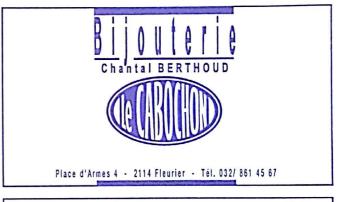
ui n'a jamais lu les aventures du Jack des Britchons ?? 1996 a été une très bonne année pour lui. Lors d'une sortie en France, il s'est rendu sur les «scooters». Suite à une collision frontale, son dentier s'est fait la «malle» au fond de son véhicule. Pas évident de récupérer ce dernier quand à tout moment on se fait rentrer dedans. Après de multiples contorsions, bleus et jetons, ce fut chose faite.

Dans une seconde sortie en France, il s'est trouvé au milieu de jeunes qui jouaient au rugby avec une bouteille en PET. Il reçut le "ballon" et se trouva pris dans la mêlée. Cela le fit tellement rire que sa vessie lâcha ... On ne savait pas qu'il mouillait pour le sport.

Mais tout à une fin.

Jack victime de Cul Pidon et a quitté la clique.





#### **Bruno Bordignon**

Maçonnerie - Currelinge - Béron armá - Crópis plastique Muçoaneria - Carrelage - Béton armé - Crópis plastique Maçoaneria - Carrelinga - Béton armé - Crépis plastique Maçoaneria - Carrelinga - Béton arme - Crépis plastique

2114 Fleurier - Tél. 861.27.05 / 861.41.31



#### Si on boit trop, on devient invalide, du moins partiellement

Lors du dernier Carnaval, Magou était chargé de la fermeture le dimanche matin. Après avoir calmé une Madame et un Monsieur bien des fois, il a réussi à faire sortir La Dadame Hurlante des lieux de la fête. Il en était complètement Blaser (Nicole) d'entendre des cyclées en schwyzertüstch. Les tympans ayant récupéré, il se mit à préparer la fermeture. Il fut surpris de trouver de la lumière dans les W-C pour handicapés. Après avoir heurté, tapé et crié, il s'arrangea pour ouvrir les W-C. Il se trouva nez-ànez (enfin presque) avec une Katia des Britschons sans son trombone à

coulisse. Le cul à l'air, assise sur les W-C, elle dormait appuyée au lavabo. Jean-Louis s'en alla quérir une présence féminine afin de réveiller Morphée et de remettre de l'ordre dans sa tenue. Dès qu'il lui fut possible de fermer la salle, notre pote fatigué n'avait pas envie de rentrer avec sa Méhari débâchée. Il se coucha donc dans les corridors de la Fleurisia, sur les tapis. Soudain il cauchemarda, il revivait les hauts ululements de la fin de la soirée. La même voix agressait à nouveau ses tympans. Horreur, il ne rêvait pas. Dodo venait d'arriver pour préparer le déjeuner et avait laissé entrer Madame Excitée. Malgré le froid de canard, il sauta dans sa décapotable, préférant se geler plutôt que de subir cette charmante voix «féministe»

## Du Port imite De Vaud

Lorsqu'à une assemblée du Carnaval, on a narré l'aventure de Michel Devaud, l'Alain von Affen a éclaté de rire. Quelques temps plus tard, c'était à son tour de se distinguer. Par un beau matin. l'Alain de Buttes se rend sur son lieu de travail à Cressier. Arrivé trop tôt au bout l'eau, il enclenche la radio de sa voiture. A ce moment, il entend qu'il est 6h.30 et que la journée de ce samedi sera belle...! ne lui restait plus qu'à reprendre la route du Vallon pour rentrer chez lui, en prenant soin d'acheter des croissants pour donner le change. Cher lecteur, si tu connais la marque d'un réveil mâtin qui indique également la date et le jour de la semaine, tu peux toujours la lui communiquer. Il est prenant!!

Teinture - Blanchisserie du Vallon

#### SERVICE PROPEVIT

#### M. Magnin

Deux services pour vos nettoyages chimiques Fleurier - Promenade 5 - Tél. 861 10 75



l'assurance d'être bien assuré

**ZOMM** assurance Georges Fatton rue de l'orée 4 Fleurier-Tél. 861.28.74

Agence générale de Fleurier, Avenue de la Gare 1, D. Hügli - Tél. 032.861.18.66



Gérance administrative comptable et technique de vos biens immobiliers

#### Librairie Soleil d'Encre

Commandes de livres en allemand - anglais - italien Vente par correspondance Recherches bibliographiques

Fax 24h/24, 7j/7 1, Rue de l'Industrie 2114 Fleurier

Tél. 032/861 13 24

Fax 032/861 19 07



I nous a fallu attendre jusqu'à la séance du Grand Conseil du 12 février 1997 afin de pouvoir attribuer le 3ème prix du Carnavallon. Bien qu'aucun des deux premiers n'ait réclamé son prix, nous continuerons.

Dans la presse cantonale, nous avons appris qu'Antoine Grandjean avait déposé une motion demandant au Conseil d'Etat d'étudier une solution Tunnel entre Noiraigue et Bevaix en lieu et place des travaux proposés à ce jour.

Le Conseiller d'Etat Pierre Hirschy a fait comparer le coût «Tunnel» et le coût «Les Chaumes-Rochefort».

C'est bizarre car, à une occasion précédente, cette même personne parlait publiquement de ce projet en y ajoutant Corcelles et Peseux.

Bien entendu qu'en «oubliant» ces deux dernières localités, le projet est nettement plus avantageux.. (c'est fou ce que nos conseillers d'Etat oublient ces derniers temps..).

Bref, avec plaisir, nous avons pu lire que Gilles Pavillon a combattu avec force la motion Grandjean afin de ne pas retarder le processus d'amélioration de la J10.

Mais oui, c'est notre «Esprit» de Travers, vous n'avez pas mal lu!

Ce vallonnier, récent, nous fait penser à ce citoyen de Neuchâtel ville qui a un week-end vers la Place d'Armes à Fleurier. Il a écrit à la Commune pour dénoncer le bruit des établissements publiques voisins. Pas content du tout, il a même réclamé la suppression de l'Abbaye et du Carnaval.

Un bel exemple de parfaite intégration!! Notre Pirate, battant Pavillon afin de saborder le motion Grandjean, s'est distingué.

Enquête faite, il s'avère que le «Gilles Pas Villon» n'était pas seul dans le coup. Muriel Bovay, Henri Helfer l'ont épaulé en votant contre la motion. Un grand merci à nos députés vallonniers, élus du peuple (mais lequel?). S'ils avaient joué la carte régionale, c'était 47 contr 44 au lieu des 50/41 comme résultat, avec la chance que certains collègues changent d'idée en voyant le vote unanime d'une région. On pourrait même penser à une inversion de ce piteux résultat.

Que penser aussi à la réaction de l'écologiste Laurent Debrot? Il a proposé que l'argent «économisé» soit mis à notre disposition pour la promotion économique. Nous le remercions pour cette proposition que nous déclinons vu que l'ensemble des travaux prévus coûtent le même prix que le tunnel. Nous ne voulons pas de zéro francs pour notre promotion économique.

Le résultat, c'est qu'une fois que le projet J10, amaigri par les défenseurs de la nature, il ne nous restera plus qu'à trouver une fée capable de nous transformer en lapin, belette, chevreuil ou autre, afin que nous puissions pleinement jouir de l'autoroute à gibier. En attendant ce jour très lointain, nous osons espérer que nos Rats d'Icaux vallonniers manquent leur tournant politique et que leur solidarité régionale les conduise au «Chaumes» Age Politique grâce à leur brillante âne à Lise.

Vallonniers, réjouissez-vous, la réserve naturelle du Vallon s'approche à grands pas.

## Comme prix 1997, nous hésitons entre plusieurs solutions:

- Une lampe frontale, afin qu'ils sortent du trou et voient le bout du tunnel.
- 2. Une veste de printemps.

Vallonniers, n'oubliez pas de soutenir nos braves députés radicaux lors des prochaines élections. C'est les seuls qui ne vous décevront pas <u>car c'est déjà fait</u>.



# CERCLE ITALIEN PIZZERIA

COUVET • Tél. 032/863 10 98



### Chez 'LILI''

Spécialité sur commande
"La Potence"

petite restauration Tél. 032/861 13 68 Fermé le dimanche



Cuir dur, cuir tendre, petits porte-monnaie ou gros portefeuilles nos prix ne sont pas forcement durs à cuire Aallaea Par

2114 Fleurier



## GARAGE-CARROSSERIE-BAR

2126 Les Verrières J.Nowacki Tél. 032 / 866 13 55

Travaux de carrosserie pour vos véhicules

Four à peinture, marbre, traitement contre la rouille. Véhicule de remplacement à disposition. Devis sans engagement.

Dépannage, avec véhicules spécialisés 24h. sur 24h.

# Garage du Pré

Thierry Sauser



2114 FLEURIER

Rue de l'Hôpital 1

TEL. 032/861.34.24

#### Hôtel des Six-Communes, Môtiers



Fam. D. Comment Tél. 032/861 20 00 2112 Môtiers

Cadre historique Terrasse couverte

#### Pizzeria de La Place d'Armes



Pizzas à l'emporter

Fermé le dimanche soir et le lundi. Famille Cortese 2114 Fleurier - Tél. 861 10 36

#### E.PETREMAND



Service Traiteur

Menus pour sociétés et vaisselle à disposition.

Grand choix de pâtés, croissants, quiches et terrines

FLEURIER - Tél. 032/861 10 61



NETTOYAGE CHIMIQUE E. RYCHEN

Tél. 032 861 33 22

Grand-Rue 5a 2114 Fleurier



JEAN-JACQUES REVAZ

AGENCE DU VAL-DE-TRAVERS 11, AVENUE DE LA GARE, 2114 FLEURIER, TÉLÉPHONE 032/861 16 25, PRIVÉ 032/863 32 28